

II DRG oz

Autor(en): **Secchi, Marga A.**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Romanica Raetica : perscrutaziun da l'intschess rumantsch**

Band (Jahr): **16 (2004)**

PDF erstellt am: **13.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-859060>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*

ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

Il DRG oz

Cur che l'emprim redactur dal Dicziunari Rumantsch Grischun ha cumenzà sia la vur avant tschient onns era il mund anc bainquant auter. Las cundiziuns da lavur nun èn gnanc da cumparar. Ils mezs da basa per redeger, palpiri, rispli e gomma, magari er forsch e bindel tatgader per correcturas pli radicalas, èn svanids il 1992 per far lieu al computer. Ina innovaziun fantastica, che ha persvadì suenter curt temp er quels redacturs ch'eran main entusiasts da la tecnica moderna. Nagin danus na vuless pli turnar enavos a la tecnica veglia!

Ils emprims decennis dal DRG èn marcadis d'ina stgarsezza extrema da personal. Enfin a la mesedad dals onns 50 eri impiegà in unic (!) redactur, mintgatant cun l'agid d'ina forza auxiliaria, onns a la lunga senza gnanca in secretariat.

Dal 1956 al 1988 ha il DRG gî in quart redactur a lung term, Alexi Decurtins da Trun, che ha durant quels passa 30 onns er dà lecziuns da lingua e litteratura rumantscha a l'universidad da Friburg. Ed er Heinrich Schmid da Turitg, ch'era vegni numnà dal 1953 collavuratur dal Cudesch da noms retic da Schorta, è restà vinavant sco redactur (1955–1964), avant che ir a

l'universidad da Turitg sco professer da romanistica.

Nels onns 70 hai dà dapli personal: en la redacziun dal DRG han lavurà er Hans Stricker da Grabs (1970–1984), pli tard professer da romanistica a l'universidad da Turitg, Ricarda Liver da Berna (1972–75), pli tard professuressa da romanistica a l'universidad da Berna, ed a partir dal 1976, Felix Giger da Surrein, ch'è restà sco unic vinavant ed è daventà noss schefredactur per bain quindesch onns, dal 1989 fin al 2003. Ad el avain nus tranter auter dad engraziar, sche nus pudain profitar plainamain da las novas pussaivladads electronicas, che faciliteschan na mo la lavur da redacziun, mabain er l'orientaziun sperta en noss gigantic material, a maun da numerusas bancas da datas, ch'èn vegnididas creadas aposte per noss basegns. Felix Giger resta vinavant al DRG sco redactur e tgirader da l'infrastructura electronica. A partir dal 2004 ha ses substitut, Carli Tomaschett, surprendì la carica da schefredactur. En il medem onn ha er demissiunà il pli «nov» redactur, Claudio Vincenz da Zignau, ch'è stà assistent dal 1995 al 1998 e redactur dapi il 1999.



In'egliada sin la cartoteca maistra, il «cor» dal DRG. Questas stgatlas plain cedels spetgan da vegnir redigidas (ca. 900 stgatlas cun ca. 2 milliuns cedels cun citats orals e litterars or da tut il Grischun).

L'equipa actuala da laver cumpiglia quatter persunas en la redacziun (Carli Tomaschett, Felix Giger, Marga A. Secchi, Kuno Widmer), duas assistentas da redacziun (Alexa Pelican e Brida Sac), ina bibliotecara (Juliana Tschuor) ed ina documentalista (Anna-Maria Genelin), en tut circa 6 plazzas cumplainas. La laver da las forzas auxiliaras correspunda stgars ad ina mesa plaza. Questa squadra è sa constituida a partir dals onns 80 ed ha uss di-

mensiuns in pau pli adequatas per in'ovra da quest gener.

Noss giavischs per il futur? Dapli glieud! Il dubel persunal! Malgrà ch'il DRG nun ha anc mai gì tant persunal sco uss, e malgrà che la midada sin l'elavuraziun da datas electronica ha permess d'accelerar noss tempo da publicaziun (3–4 fascichels ad onn), quai tut na tanscha dentant anc adina betg per finir questa ovra monumentalala en paucs onns.